

*A. Knie. 40*  
ד. ר. כ.

K R V K

W ZŁOTEY KLATCE

A B O

Żydy w świebodney wolności Korony  
Polskiej.

Recordare Domine quid accide-  
rit nobis, intuerere & respice op-  
probrium nostrum. Hæreditas  
nostra versa est ad alienos, do-  
mus nostra ad extraneos &c. A-  
quam nostram pecuniam bibi-  
mus: ligna nostra precio com-  
parauimus. *Hierem. Cap: 5.*

Roku Páńskiego, M. DC. XLVIII.



## Plinius libro 10.

Ma poważny Plinius iż w rok niż ochłodził /  
 Przyściem swoim Chrystus świat kiedy się narodził  
 Krutowi gumny pogrzeb w Rzymie sprawowano /  
 Naktory zacnych osob z obcych stron zwołano.  
 Leż to śnić zabobony: Czarta okrutnego/  
 Wyrażały osobe Krutą grzebionego.  
 Bowiem iego krolestwo / na ten czas wstało/  
 Kiedy przedwieczne Słowo Człowiekiem się stało.  
 Przetoż chciał być publicznie w Rzymie pogrzebiony /  
 Wiedząc że Rzym z rak iego miał być wpuśćzony.

ô Patriâ !

*APERUERUNT SUPER te OS SUVM OMNES INIMI CI,  
 SIBI LAUERUNT & FREMUERUNT DENTIBUS, & DIXERUNT  
 DEORABIMUS.* Hierem. Cap. II.

VNI<sup>ERS</sup>IT<sup>AS</sup> JAGELL<sup>ONICA</sup>  
 KRACOV<sup>ENSIS</sup>

Bibl. Jag.

St. Dr. 2007. K. 177 / (205)



## K R V K W ZŁOTEY KLATCE.

**W** Jaka Historykowie za czasu Rzymskiego /  
 Pánowania / w Wsem świ. cie / Żydá niektorego /  
 Ktory im był na zdradzie iáwney / poimano /  
 Zámknąc do więzienia ciasnego kázano.  
 Bo go miano różnemi mekami probować /  
 Przeto / że śmiał Sekretá Rzymskie profanować.  
 Názajutrz przyda / alic Krut w postaci iego  
 Czarny siedzi / wcieta z przestráchu srokiego /  
 Bo pátrzyć nań niemogli / iák Lucyper iák  
 Zdał się im ná lánzuchu / on ptak ladałák.  
 Ktorego Krutá potym rada uczyniwszy /  
 W piecu ogień wielki upalił w znieciwszy.  
 Polipowá natura ci ámterdztuśy máia /  
 Bo się w różne postaci gdy chce przemieniaia.  
 Bo ich Cyrces vrodziła / ktora towarzyse  
 Vlissessowe / w różne iák Historyk piše /  
 Lárwy zmiénia / czyby tey siadz sá uczniami /  
 Bo się iák Cyrces w hyscy paráia gustami.  
 Z powieści pisorymow pómnie / iż to Rymie  
 O onym Phœbusowym synu Apolinie.  
 Ktory różne osoby w káżdym niemal czasie /  
 W mngnieniu oká bez wśhelkiej od mółki brał ná się.  
 Co się Vlissessowi od Cyrces przydało /  
 Pámietaycieś Polacy / by się toż nie stało /

A 2

3 wafsa



*Kruk w Złotej Klatce.*

Zwąśła miła Oyczyzna przez te brzydkie Krutki /  
Jeśli w ich nie weyżrycie fortele y skutki.  
Chytry Żyd iest iak Lis / iak pies zdrada kasa /  
Kąs / ktorąś żądawa / pochlebstwem zatrzaśa.  
Oraz goli y strzyże / siatki stawia na cie /  
Szatanem iest nie Czekiem / choć w głowieczey śacie.  
Coć mowie śatanem / gorzky nad śataną /  
Chowaś w zanadrzu na sie / chowaś tyrana.  
Nie day Boże / bym gnusność ia Polśce przypisał /  
O ktoreim dzielnosci w obcych krajach slyśal.  
Bo wiem iey na mądrości / y męstwie nie schodzi /  
Ktorem wiele infych odległych państw przechodzi.  
Tylko to omamianiu raczy przypisuje /  
Ze Krukowi kosztowna zbyt klatka budule.  
A w swoim go pokoju chowający tuczy /  
On w rostkossy nie śpiewa raczy strasznie kruczy.  
Kruk rad w czarno straszliwej barwie żawidy chodzi /  
Lubo sie z rązu w bialej y iasniuchney wrodzi.  
Dotądze Kruk swoje kruczerą oblatuje /  
Aż ie czarno obrosle w swym gniazdzie znayduie.  
W oczach strach ma okropny / bo aż włosy wstają /  
Tym ktorzy w oczy lego samochcac patrzą.  
Chod ma własnje zlobziestki / rad każda rzecz krądnje /  
Czegoć co go maia doznowaia śnądnie.  
Nieszczescie kruczenim swym przyśle znamionuje /  
Z ktorego swym zwyczajem wielce sie raduje.  
Niest obżarta bestya ścierwami sie pąsie /  
Bez wfego nąhygent w każdym prawie gąsie.  
Kruk postacia swa Czartą wyraża chytręgo /  
Bowie ma attributą niemal wfytke iego.  
Stadje sie Czaronice w Krutki przemieniaia /  
Bo zrozumienie z Czarterem panem swoim maia.  
Kruk światłości sie leka / do cienia wchodzi /  
Wyrzadzić psikus z klaty / iaki koniomu godzi.

*Kruk w Złotej Klatce.*

To taki zysk / wcieche / y rostkossy ci maia.  
Co tych Krukow śmierdzacych w swych domach chowają.  
Godzien je (pytam) ten ptak z takiemi przymiory /  
Klatki ślicznie zrobionej kosztowney y złotey.  
A onsem odzignywać sie złego potrzeba /  
Nie tylko miejsce w domu dawac abo chleba.  
Złota KLATKA moze być slusnie POLSKA nazwana  
Kosztownemi Kłeynoty od Boga nadana.  
Naydzieś w niej rozmaitych kruczewo barzo wiele /  
Ktorem świat przechodzi wfyszek mowie śmiele.  
Chlebem / miodem / y bydlem inſe opatrnie  
Państwa : Gdzie nieśmiertelna część sobie gotuje.  
Mareyalistow meżnych / y walecznych rodzi /  
Ktorem namniemy / ani chłód ani głód nieškodzi.  
A co wiersza ma poznanie Boga prawego /  
Ktoremu część oddacie czasu w śelakięgo /  
Gotowa zdrowiem swoim iest Krzyż świetego /  
Ślasy bronie / y umrzeć dla cci Boga swęgo /  
Ta Kamienimi drogimi Klatka iest sadzona /  
Dyamenty Żyacynthy prześlicznie wpsrzona.  
Świadkiem tego wybranych Bożych są w niej groby /  
Gdzie są perne lekarstwa na rozne choroby.  
Świadkiem Obrązy Matki Bożey są prześliczne /  
Gdzie sie leża / niemocy głowieczę rozliczne.  
Owo zgola ze wfych miar Klatka ta kosztowna /  
Ktorey w świecie ani iest / ani śnadz będzie rowna.  
Przebog czemuż nieśkaniem Krukowi sie ośtaie /  
A przez miu w sobie mieścić / y przebywać daie.  
Kruk iest Żyd przeklęty nieprzyaciół tego /  
Ktory na odlup zstąpił z nas każdego /  
Obżarta ta / zdradliwa / y chytra bestya /  
O iakło sie w tej Klatce prześliczney wwiła.  
Brody swey pogląśnie : wasami potrzebą /  
Imie bluzni I E Z V S A z Krzyżą sie natrzaśa.



*Kruk w Złotej Klatce.*

Ni postaći jest głowikiem / lecz ma w sercu Dyabla /  
Ta niebezpieczna potrawa boday czarta zjadła.  
Dwaj jeśli nie wszystkie przymioty Krukowe /  
Ma w sobie to przekleste plemię Raimowe.  
Wszystkie narody różną farbą w stroju maia /  
Ktorzy według kondycyey swojej żyją, aia,  
Sam Żyd właśnie tak Kruk / y czarno się rodzi /  
W czarnej barwie iako Kruk wystawicznie chodzi.  
Nie dziw że wszyscy sobie żalobę sprawili /  
Bowiem Cnoty / Szczyrości y Prawdy pozbyli.  
Żyd jest iak Bazyliśkę co wzrokiem zabija /  
Tędy na kogo weyrzyż zarazem umiera.  
Kogo Żyd żayrzyż ślepiem swym wnet go omami /  
Albo też oczarunie swoimi gustami.  
Krokodel zleką zjadłszy dopiero żaluje /  
Gdy tylko pozostała głowa wpatruje.  
Tak Żyd gdy śalbiertwem wyzuje ze wszystgo /  
Dopiero cie żaluje z serca zmyślonego.  
Ma ktemu chod krukowy y złodzieyskie nogi /  
Ten to Kryż światego nieprzyjaciela strógi.  
Chytrze iak Lis ślad swój ogonem zamiata /  
Trudno znać złodzieyską gdzie swa myśla lata.  
Dać on tobie nazastawę lecz wprzód te pieniądze /  
Da klac w Bożnicy ślącym dla twej przyśley nędzy.  
Żebyć się to co on dał wntwecz obrociło /  
To zaś coś mu zaślawił / przy nim się zostało /  
Jakoż na oko widziem / co raz wgarść mu wnidzie /  
Albo nigdy / albo też z trudnością nie wynidzie.  
A choć ci się y zaślaw od niego nawroci /  
Przećieć się w krotce wierz mi iuż w nim wcz obroci.  
Masz w swym weź śrogiego zánadrzu Polaka /  
Wypineć ktem z własnego serca nieboraka /  
Dziatki twe są twym sercem / Ktorec Żyd morduje /  
A niewinna krowa onych smrody swe zmazuje /

*Kruk w Złotej Klatce.*

Czy niewieś przez w Bożnicy Żydzi się zchadzają  
Rano / w Poludnie y wieczor swe schadzki miowają  
Ta to by Jezusowe Jmie w przód bluznieli /  
A garki elukac tobie przeklectwo czynieli  
Mowiac iak te skoropy wntwecz są struszone.  
Tak niechay Chrześciaństwo będzie rozproszone  
A ci ktorzy Jezusa za Boga być znają /  
Niechay szczęścia y zdrowia wiecznie nie wznają.  
Służ mu Chrześciańka / Chrześciańka mamta /  
Wychowunie Żydzieta swoimi pierśtami.  
A co wielka do tegoż częstokroć przychodzi /  
Czego się dla onych wfu wylawie niegodzi.  
Żyd miód warzy / Żyd piwo / Żyd gorzałkę pali /  
Żyd krámárzem. Towárem / tak iako chce pali /  
Żyd na mycie / Żyd na cie / Żyd y na árendzie /  
Żyd bezpiecznie tuż obok przy Paniećlu siedzie /  
Ba iużci y Pacierze / metale / przedaia /  
A też obraży / w ktorych Chrystusa wrogia.  
Żey dla Boga ktorym to wiedzieć przynależy /  
Zakąście tego / a Żydą wsadźcie do wieży.  
Przed Żydem Chrześciańin zdlawszy czapkę stoł /  
Młóściwa mu klania się kórtczye stroł.  
Dać z chećią na Árendę Żyd Pánu pieniądze.  
Aiego poddanych przy wiedzie do nędzy.  
Żyd táńcy przeda mieśa lecz go wprzód splugawi /  
Puchliny cie od niegoz nie dlużo nabawi.  
O iak wiele Chrześcian nędznie z umierało /  
Z tych co od nich iadło y w nich piłało.  
Salswym lekarstwem Pánów nędznych truią /  
A Roscioly nádehodka / obraży w nich psuia.  
Lza y gwałca nam światą z śalbiertwem biegiące /  
Grzech nieстыryś obmierzły wśelki w śian w prawiące.  
A gdy ktorego Cnego ziemianina zocza /  
Ach wśtyd tuzinem za nim / w net z brzytkością kroca.



Kruk w Złotej Klatce.

To mu y oczy mydla czątko wkładaj/  
 A przez śluchem y lachem w net go wynieźnia/  
 Tak Przełożonych Polaninow oczy iuz podżarć wali/  
 Ze wszytkie Chrześcijańskie dobra pochowali.  
 Żyd swoim ślepym płodem iako kruk sie brzydzi/  
 Gdy go skłonym do wiary Chrześcijańskiej wodzi/  
 Przeto w net miedzi soba Żydą kłamienuia/  
 O którym ze chrztu pragnie psiem wechem pozula.  
 Albo przedko gustami z czaruią chrzacego/  
 Także musi odchodzić od rozumu swego.  
 Temuć sie w straszne Lárwy Żydzki przebieraia/  
 A Żydzietá swe z młodu często przestraszaia.  
 By imia Jezusowe bluznić sie wzyli/  
 A chrztu y wiary świętey potym sie chromili.  
 Slepородny ten naród brzytki wścargany/  
 Dwaście je jest stozhy nad inne pogany.  
 Ci wierzyć iako kto chce w śedy pozwalaią/  
 A ni kogo do sekty swey nieprzymuszaia.  
 A ci Czartowski bracia Plutona Synowie/  
 Jak sa na swe okrutni ktoz to wypowie.  
 Szczęści Bog te krainy z których oprzałkowia/  
 Ci przez sa wypędzeni dobr ludzkich Ciurowie.  
 Bo w pokoy y Bogactwa/ wszytkie obficila/  
 Błogosławieństwo wielkie w ziemi Boskie czuia.  
 My zaś lubo cześć Bogu prawemu dawani/  
 Przecie z nieprzyjacielem iego przedstawiamy.  
 Przynawietzym odpusćcie ma Czart swa káplice/  
 Cześć Boski czci chcąc wkrásć albo polewice.  
 Juz ci Lwi y psi wścietli iakośmy doznali/  
 Na Naswietlshy Sakrament często sie targali.  
 Ktory kłoli o co ich z wielu mieysz wygnano/  
 A palac naszkoście drew meki zadawano.  
 A meki frogie ia bym z serca życzył tego/  
 By żył palak wybiel wszytkich do iednego.

Gdyż

Bib. Jag.

Kruk w Złotej Klatce.

Gdyż niepotrzebny naród ten w Cney Polszce widze/  
 Przetoż iak nieprzyjacielem Bozym sie brzydze/  
 Jąc glową swoią muru przekować niemoge/  
 To tylko piśe/ ná twa Polska przestroge.  
 Niemasz namniey pożytku Cny Polaku z tego/  
 Narodu iaszorczego/ brzydko chuchniacego.  
 Niestawić sie ná woynę nie pomożć bronić/  
 Granic nie przyiaciol twey Wygryzny gromić/  
 A owšem twę sekretá im obiawi śnádnie/  
 Bowiem twego wypadku wyglada y pragnie.  
 Tuczysz go ná swoie zle/ własnym chlebem twoim/  
 Choć wiasz nieprzyjacielem go być sobie stogim.  
 Bo wyledzie ná woynę w bogi ziemianin/  
 Gdy potęga nastapi ná Polskę pogánin.  
 Chcac aby przod swoim śkánol ku ozdobie/  
 Rynstunko w/ toni/ y hat ná spráwuię sobie.  
 Wiecz tym czasem málerność Żydom z Arenduię/  
 Z korzyścia sie náwrócić z woyny obiechie.  
 W tym mu fortuna nie tak iak myśli wygodzi/  
 Gdyż niekzescie po ludziach/ nie po drzewiech chodzi.  
 Albo sie meżnie biąc zbędzie zdrowia swego/  
 Albo dla Młarshi straci wszytko watpliwego.  
 Tym czasem Pan Żyd włości iego popustofy/  
 Młyny/ kárgmy wyniszezy/ poddanych rospuszy.  
 I tad że sie powróciwszy z woyny porátuię/  
 Szlachćic/ gdy Żydom dobrá wszytkie zafántuię/  
 Záprawde dárémno sie w dom náwrócić knsi/  
 Rad nierać wdąć w kupe swawolnych sie musi.  
 Albo chleba ze wstydem zebrąć w inšeg/  
 Dálko w wrodzeniu náś sie podlejšego.  
 O iaká škoda macie koronni synowie/  
 Z tego Młemzra brzydkiego y ktoz ia wypowie.  
 Niewolnikowie wási iak chca rzadza wámi/  
 Szyczo sie ślachęgłemi iak y wy práwami.

B

Smie



*Kruk w Złotej Klatce.*

Ż nieś ono Cny Polaku/ postronny chprzyslowie/  
Ktore madrym Polaká leż po skłodzie zowie.  
Przebog przed czasem zlemu swemu zabiegáycie/  
Mieysc swym nieprzyjaciolom w swych wlościach nie daycie.  
Niechay poglowne co rok ochwałone dáia/  
W którym Rzeczpospolita wielce wkrzywdaia.  
Bo w Poznaniu Żydow jest coś nad sto tysięcy/  
A w Krakowie stołecznym nie pochybnie wiszy.  
Wiec na Rzeczpospolita kłedy lud zbieraia /  
Czemuż v tych po chancow gospod niedawia,  
Gdzieby rájnicy służyły żołdak wytchnął sobie /  
Ż mogli woysku na potym stánać ku ozdobie.  
Mym zdaniem gospodyby v nich dáwać trzeba/  
Draganom/ bo iuż Żydzi nązbyt máia chleba/  
A swych iáko moc ochraniać/ tak iáko wilt czyni/  
Ktorey lub z obcych miemá nie zwlasney dziedziń.  
Ja tych chlebońdarńow nągnalbym gdzie stáły/  
Albo też w plug zaprzagłby na chleb orali.  
Wiec chleba síla trawia/ na chleb nie pracuiać /  
Tylko we dnie y w nocy śalbiestwem śachnuiać.  
Wielkie ci Polśce czynia ách skody śczurkowie/  
Bárzo na kiel záwzieli/ bezpiecznieśo mowie.  
Lud to chytry obłudny ma iad wezow w sobie/  
Ty mu chleb daś/ zgoruie on truciźna tobie.  
Nie ma w Polśce nad Żydá niht wietśey roślośy/  
Ma Żyd w obiat geś klusta/ ma kluste kolośy.  
A ubogi Rátolik śtrugke chleba z mozy/  
Chcac iey pozyc/ w tey wodzie ktora z oczu toczy.  
Bo nietylko nad iego Pan kárkiem przewodzi/  
Leż też y Żyd z kłiem nan przychodzi.  
Wiec po Żydowskley nedznie musi stáć woli/  
Wiedzac że go Żyd gdy chce do Pána ofoli.  
Orla Cná Polśka za Żerb ma gorolotnego/  
Ktory Pánem y wodzem jest ptáśtwá w śelkiey.

Páterzy

*Kruk w Złotej Klatce.*

Páterzy Orzel bezpiecznie w słoneczne promienie/  
Wysoko sie wzbiáiać przydłami od ziemi.  
Czym też plodu doświadczy a ieli w lasny iego/  
Gdy w słonce pátrzac oń nie zmroza swiego.  
Żwierż mu náyokrutniejszy nigdy nie záskodzi/  
Bo on nani w przód swa dzielnośćia z gory vgodzi.  
Pieknac to rzecz za Stemma mieć orla dzielnego/  
Nie piekna w domu chować swym kruká stráśnego.  
Nie ledna droga ci dway ptacy sobie chodza/  
W rożnych gniazdach/ z rożnemi sie przymioty rodza.  
Temu przymioty dzielne przyrodzenie dálo/  
To których go náśladowac Cney Polśce przystálo.  
Abby w sprawiedliwość słonca swym bystry w zrokiem/  
Páterzylá záwždy/ orlem nie krukowem okiem.  
Ktemu pod niebo śawá dzielna sie wzbiáia/  
Ż nieprzyjacielem Bożym nie konwersowála.  
Kruk trzysta lat przeżył/ gdy óśnie z śtarości/  
Má ptáśka co go wodzi z Boskiey opátrznosci.  
Ktory tuż po powietrzu przed nim záwždy chodzi/  
A on miásto wdzięczności pozrzec go záś godzi.  
Ktorego iáć dostanie w kasy rozśarpnie/  
A po powietrzu członki iego rozmiánie.  
Sam sie záś przez ślepote mizernie zabija/  
Kruk niewdzieczna objártá y dzika bestya.  
Taka/ z tych śleporodow wdzięczność wy zoczyć/  
Cni Polacy teśli sie ách nieobáczycie.  
A śalbiestwem swym w przód poddanych w nedze w próbádo/  
Pánom y Przełożonym Truciźna wygládo.  
Dobra Moneta stopia/ y powysyláia/  
A śalbiestkich pieniedzy z inad náwnáśia.  
Leż zábieś temu pierwey/ nim przydzie do zlego/  
A na rożne posługi/ záży ludu tego/  
Niech w poće zolá sobie chleba zárábiaia/  
Śkarb na rzecz pospolita zebrány oddáia.

22

Tulaczem



*Kruk w Złotej Klatce.*

Tulaczem y przychodniem jest Żyd w ziemi twojej/  
Słuchaj rzecy byś go równał do krwi własnej swojej.  
Żałazie im kłótni i wojny / y handlow potrzebą /  
Niech rydlem y siekiera nabymą chleba.  
Przykaj żeby albo się wszyscy Żydzi chrzcili /  
Albo iak niewolnicy w twoim państwie żyli.  
Pospolite ruszenie niech na nie wynidzie /  
Musie się biec chęć chorz jest / gdy o garło idzie.  
A żony ich z kądziela niech w twoich dworach siedzą /  
Groch / Kąpusta z Słoniną iako nasi ledzą.  
A dusze ich pozyskał Bogu wszechmocnemu /  
A niedze wliży wielkiej poddanemu swemu.  
Kruk ten w tej złotej Klatce słowikiem się stanie /  
Sprawżeto co naysprzedzy IESV CHRYS TE Panie.  
By albo tych smierdziuchow przez z Polski wygnano /  
Albo tedy na wojnę do szturmu nagnano.  
Żeby chwast ten z pszenicy był pański wyrwany /  
A na opał do piekła Czartowi oddany.  
A pszenica zaś przez slugi Dycy Czeladnego /  
Zostala zgromadzona do gumna Bożego.  
A ta klatka szczytowa złota zrobiona /  
W pokoju nayszybszego była postawiona.  
A ku czci jego świętej wiecznie tak przebyła /  
Gdy pan w stoście pańskiej będzie paterzyla Amen.

*Nagrobek Krukowi.*

Pozbyłeś klatki złotej / nabyłeś ognisty /  
Niechże cie w piekle dreczy ogień wiekisty.

*Nagrobek Żydowi.*

Bliznim nam jest Żyd / wiec go pożałować trzeba /  
Niechay go Dyałli wezima / gdy niechcial do nieba.





